|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | **Content name** | **Localise** | Arts and Culture in Tokyo: From Temples to Late-night Jazz Clubs | 도쿄의 예술과 문화: 사원에서 심야의 재즈클럽까지 |
| 2 | **POS** | **Don't change** | HCOM\_KR | HCOM\_KR |
| 3 | **Locale** | **Don't change** | ko\_KR | ko\_KR |
| 4 | **URL friendly part** | **Don't change** | Arts-and-Culture-in-Tokyo-From-Temples-to-Late-night-Jazz-Clubs | Arts-and-Culture-in-Tokyo-From-Temples-to-Late-night-Jazz-Clubs |
| 5 | **Channels** | **Don't change** | WEB\_DESKTOP, WEB\_DESKTOP\_ON\_PHONE, WEB\_DESKTOP\_ON\_TABLET, WEB\_PHONE, WEB\_FEATURE\_PHONE, WEB\_TABLET, APP\_PHONE, APP\_TABLET, IPHONE, IPAD, BLACKBERRY, ANDROID, ANDROID\_TABLET, NOKIA, APP\_OTHER, APP\_OTHER\_FACEBOOK, APP\_TABLET\_IPAD, APP\_TABLET\_ANDROID, APP\_TABLET\_WIN, APP\_PHONE\_IPHONE, APP\_PHONE\_ANDROID, APP\_PHONE\_NOKIA, APP\_PHONE\_WIN, APP\_PHONE\_WIN8, APP\_PHONE\_BLACKBERRY, WEB\_PHONE\_IPHONE, WEB\_PHONE\_ANDROID, WEB\_TABLET\_IPAD, WEB\_TABLET\_ANDROID | WEB\_DESKTOP, WEB\_DESKTOP\_ON\_PHONE, WEB\_DESKTOP\_ON\_TABLET, WEB\_PHONE, WEB\_FEATURE\_PHONE, WEB\_TABLET, APP\_PHONE, APP\_TABLET, IPHONE, IPAD, BLACKBERRY, ANDROID, ANDROID\_TABLET, NOKIA, APP\_OTHER, APP\_OTHER\_FACEBOOK, APP\_TABLET\_IPAD, APP\_TABLET\_ANDROID, APP\_TABLET\_WIN, APP\_PHONE\_IPHONE, APP\_PHONE\_ANDROID, APP\_PHONE\_NOKIA, APP\_PHONE\_WIN, APP\_PHONE\_WIN8, APP\_PHONE\_BLACKBERRY, WEB\_PHONE\_IPHONE, WEB\_PHONE\_ANDROID, WEB\_TABLET\_IPAD, WEB\_TABLET\_ANDROID |
| 6 | **Go live date** | **Don't change** | 42150 | 42150 |
| 7 | **Tags** | **Don't change** | Arts and Culture | Arts and Culture |
| 8 | **Destination** | **Don't change** | Tokyo Japan (726784) | Tokyo Japan (726784) |
| 9 | **Article title** | **Don't change** | Arts and Culture in Tokyo: From Temples to Late-night Jazz Clubs | Arts and Culture in Tokyo: From Temples to Late-night Jazz Clubs |
| 10 | **Main image** | **Don't change** |  |  |
| 11 | **Introduction** | **Localise** | The Japanese capital is both a hub for traditional native art forms and an international center for creative culture. You can absorb centuries of Eastern and Western art at the cluster of museums around Ueno Park, and take in ultramodern exhibitions amid the high-rise surroundings of Roppongi Art Triangle.<br /> | 일본의 수도 도쿄는 전통 예술의 중추이자 국제적으로도 창의적인 문화의 중심지입니다. 우에노 공원 인근에 자리한 미술관 단지에서 수세기에 걸쳐 전해져 내려온 동서양의 작품들을 만나실 수 있으며, 높은 건물들로 이루어진 롯폰기 아트 트라이앵글에서는 초현대적인 전시품을 감상하실 수 있습니다.<br /> |
| 12 | **Body** | **Localise** | <h3>  Japanese performance art  </h3>  <p>  </p>  Japan's 3 main theater traditions - kabuki, noh, and bunraku - have been entertaining Tokyoites for centuries. Kabuki is the most popular. Performances are lively, telling surprisingly fun tales of romance and revenge with richly detailed costumes and settings (you can rent headsets to hear English narration). Noh dramas are more aristocratic and austere, with slow, spellbinding movements. And you'll be amazed how much emotion a handmade puppet can convey at a bunraku show.  <p>  </p>  <em>  Kabuki-Za  </em>  <p>  </p>  Japan's national theater for kabuki performance moved to this new home in 2013, but the design still evokes the look and feel of the Edo Period with fantastic painted backdrops.  <p>  </p>  4-12-15 Ginza, Ch??-ku, Tokyo 104-0061. Tel: +81 3-3545-6800  <p>  </p>  <a href="http://www.kabuki-za.co.jp/" target="\_blank">  Kabuki-Za website  </a>  <p>  </p>  <em>  National Noh Theater  </em>  <p>  </p>  The most prestigious space for Noh drama in Tokyo, hosting up to 5 performances every month. It's a good idea to book ahead.  <p>  </p>  4-18-1 Sendagaya, Shibuya, Tokyo 151-0051. Tel: +81 3-3423-1331  <p>  </p>  <a href="http://www.ntj.jac.go.jp/nou.html/"target="\_blank">  National Noh Theater website  </a> | <h3>  일본 공연 예술  </h3>  <p>  </p>  일본의 3대 전통 연극인 가부키, 노와 분라쿠는 수세기 동안 도쿄 시민들에게 즐거움을 선사하고 있습니다. 가장 인기 있는 연극인 가부키는 사랑과 복수가 담긴 재미있는 이야기를 정교한 의상과 배경과 함께 생생하게 들려줍니다 (영어 내레이션을 들을 수 있는 헤드셋 대여 가능). 노는 느리고 매혹적인 움직임이 특징인 좀더 귀족적이고 근엄한 연극입니다. 전통 인형극인 분라쿠 공연에서는 수공예 인형의 감정 전달력에 깜짝 놀라시게 될겁니다.  <p>  </p>  <em>  가부키자  </em>  <p>  </p>  가부키 국립극장이 2013년에 이 신축 공연장으로 이전하였으나, 환상적인 분위기의 배경 그림 등 에도 시대의 외형과 느낌은 그대로 전수했습니다.  </p>  <p>  4-12-15 Ginza, Ch??-ku, Tokyo 104-0061. 전화: +81 3-3545-6800  </p>  <p>  <a href="http://www.kabuki-za.co.jp/" target="\_blank">  가부키자 웹사이트  </a>  <p>  </p>  <em>  국립 노 극장  </em>  <p>  </p>  도쿄에서 가장 권위 있는 노 공연장으로 매달 최대 5개의 공연을 올립니다. 사전에 공연을 예약하시는 것이 좋습니다.  <p>  </p>  4-18-1 Sendagaya, Shibuya, Tokyo 151-0051. 전화: +81 3-3423-1331  <p>  </p>  <a href="http://www.ntj.jac.go.jp/nou.html/"target="\_blank">  노 극장 웹사이트  </a> |
| 13 | **Body 2** | **Localise** | <em>  National Theater of Japan  </em>  <p>  </p>  While the National Bunraku Theater is formally based in Osaka, the troupe and their lovingly crafted puppets visit this prime Tokyo venue for 4 or more seasonal performances every year.  <p>  </p>  4-1 Hayabusacho, Chiyoda, Tokyo 102-8656. Tel: +81 3-3265-7411  <p>  </p>  <a href="http://www.ntj.jac.go.jp/kokuritsu.html/"target="\_blank">  National Theater of Japan website  </a>  <p>  </p>  <h3>  Live music  </h3>  <p>  </p>  Tokyo has world-class symphony and philharmonic orchestras and a thriving jazz scene. Western rock and pop bands often come to play for their devoted Japanese fan bases, and concerts in this city are always joyous affairs. But for a musical experience you won't find anywhere else, try the famously extravagant Takarazuka Revue.  <p>  </p>  <em>  Tokyo Takarazuka Gekijo  </em>  <p>  </p>  The Tokyo home of Takarazuka, where all-female song and dance troupes perform lavishly costumed musical numbers with a full orchestra.  <p>  </p>  1-1-3 Yurakucho, Chiyoda, Tokyo 100-0006. Tel: +81 3-5251-2001  <p>  </p>  <a href="http://kageki.hankyu.co.jp/theater/tt.html/"target="\_blank">  Tokyo Takarazuka Gekijo website  </a>  <p>  </p>  <h3>  The Tokyo of old  </h3>  <p>  </p>  Wars and natural disasters have erased much of the old wooden Tokyo. But amid the concrete and neon of the modern megacity, there are plenty of quiet corners where the past remains a part of urban life. In well-maintained parks and gardens, and well-preserved shrines and temples, it is still possible to visit the bygone Tokyo of the Meiji and Edo periods.  <p>  </p>  <em>  Imperial Palace and East Gardens  </em>  <p>  </p>  On the site of the former Edo Castle lies the Imperial Palace (visits by appointment) and its manicured East Gardens, which are free to enter. You can picnic on the lawn and stroll around old moats and guardhouses.  <p>  </p>  1-1 Chiyoda, Tokyo 100-8111. Tel: +81 3-3213-1111  <p>  </p>  <p>  </p>  <em>  Meiji Shrine  </em>  <p>  </p>  After admiring the daily pageant of rockabilly dancers and flamboyantly costumed kids at Yoyogi Park, you can walk the forested footpath to this monumental Shinto shrine.  <p>  </p>  1-1 Yoyogikamizonocho, Shibuya, Tokyo 151-8557. Tel: +81 3-3379-5511  <p>  </p>  <p>  </p>  <em>  Sens?-ji Temple  </em>  <p>  </p>  Founded in 645 AD, Tokyo's oldest Buddhist temple is an elaborate mini-city. Passing under the dramatic Thunder Gate you enter a dreamlike grid of layered pagodas and lacquered chambers.  <p>  </p>  2 Chome-3-1, Asakusa, Taito, Tokyo 111-0032. Tel: +81 3-3842-0181  <p>  </p> | <em>  일본 국립극장  </em>  <p>  </p>  국립 분라쿠 극장은 공식적으로 오사카에 기반을 두고 있지만, 분라쿠 극장의 극단과 예쁜 수공예 인형들이 매년 4회 이상 계절별로 도쿄의 중심부에 위치한 이 극장에서 공연을 펼칩니다.  <p>  </p>  4-1 Hayabusacho, Chiyoda, Tokyo 102-8656. 전화: +81 3-3265-7411  <p>  </p>  <a href="http://www.ntj.jac.go.jp/kokuritsu.html/"target="\_blank">  일본 국립극장 웹사이트  </a>  <p>  </p>  <h3>  라이브 음악  </h3>  <p>  </p>  도쿄는 세계적 수준의 심포니 오케스트라, 필하모닉 오케스트라와 융성한 재즈 공연단을 자랑합니다. 서양 록 밴드와 팝 밴드도 열렬한 일본 팬을 확보하고 있어 도쿄 공연을 언제나 즐기고 있습니다. 하지만 도쿄에서만 경험할 수 있는 특별한 공연을 보시려면 화려한 타카라즈카 공연장을 방문해보시기 바랍니다.  <p>  </p>  <em>  도쿄 타카라즈카 게키조  </em>  <p>  </p>  타카라즈카의 도쿄 공연장에서는 여성으로만 구성된 가극단이 화려한 의상을 입고 풀 오케스트라 연주에 맞춰 뮤지컬 곡을 부르며 춤도 춥니다.<p>  </p>  1-1-3 Yurakucho, Chiyoda, Tokyo 100-0006. 전화: +81 3-5251-2001  <p>  </p>  <a href="http://kageki.hankyu.co.jp/theater/tt.html/"target="\_blank">  도쿄 타카라즈카 게키조 웹사이트  </a>  <p>  </p>  <h3>  도쿄에서 만나는 전통  </h3>  <p>  </p>  전쟁과 자연 재해로 인해 많은 목재 건물들이 사라졌습니다. 하지만 현대적인 대도시의 콘크리트와 네온 사이에서 옛 모습을 고스란히 간직하고 있는 곳들도 많습니다. 제대로 관리되고 있는 공원과 정원, 우수하게 보존된 신사와 사원 등에서 메이지 시대와 에도 시대 당시의 도쿄를 체험하실 수 있습니다.  <p>  </p>  <em>  황궁과 동쪽 정원  </em>  <p>  </p>  옛 에도 성이 있던 곳에 황궁과 아름답게 조경된 동쪽 정원이 자리합니다. 황궁은 예약 시 방문이 가능하며, 정원은 그냥 들어가실 수 있습니다. 잔디밭에서 피크닉을 하거나 오래된 연못과 초소 주위로 산책을 즐기실 수 있습니다.  <p>  </p>  1-1 Chiyoda, Tokyo 100-8111. 전화: +81 3-3213-1111  <p>  </p>  <p>  </p>  <em>  메이지 신사  </em>  <p>  </p>  요요기 공원에서 매일 열리는 로커빌리 댄서의 공연과 형형색색의 옷을 입은 어린이들을 감상하고 나서 숲 속에 자리한 이 웅장한 신토 신사를 조용히 산책해 보시기 바랍니다.  <p>  </p>  1-1 Yoyogikamizonocho, Shibuya, Tokyo 151-8557. 전화: +81 3-3379-5511  <p>  </p>  <p>  </p>  <em>  센소지  </em>  <p>  </p>  기원후 645년에 지어진 센소지는 도쿄에서 가장 오래된 불교 사원으로 마치 아름답게 꾸며진 작은 도시와 같습니다. 인상적인 천둥의 문을 지나 꿈 속에나 나올 법 한 격자 무늬의 탑과 옻칠한 사원 내부를 보실 수 있습니다.<p>  </p>  2 Chome-3-1, Asakusa, Taito, Tokyo 111-0032. 전화: +81 3-3842-0181  <p>  </p> |
| 14 | **Similar destinations** | **Don't change** |  |  |
| 15 | **Meta title** | **Localise** | Arts and Culture in Tokyo: From Temples to Late-night Jazz Clubs | 도쿄의 예술과 문화: 사원에서 심야의 재즈 클럽까지 |
| 16 | **Meta description** | **Localise** | Arts and Culture in Tokyo: From Temples to Late-night Jazz Clubs | 도쿄의 예술과 문화: 사원에서 심야의 재즈 클럽까지 |
| 17 | **Meta keywords** | **Localise** | Arts and Culture, Tokyo, Tokyo hotels, Japan | 예술과 문화, 도쿄, 도쿄 호텔, 일본 |
| 18 | **Author name** | **Don't change** |  |  |
| 19 | **Author title** | **Don't change** |  |  |
| 20 | **Author description** | **Don't change** |  |  |
| 21 | **Author image** | **Don't change** |  |  |
| 22 | **Author logo** | **Don't change** |  |  |
| 23 | **Article URL** | **Don't change** |  |  |